

SJÓNVARP

20" sjónvarp til sölu, v/ antenu, fjarstýring og sjónvarpsborði, bert 3 ára gamalt, fyrri 3.000 kr.
Tlf. 19012.

TIL SÖLU

Citezen lummasjónvarp v/ líti, (nýtt), til sölu fyrri 1.500 kr. Kostar at keypa 1.975,- kr.
Tlf. 19217.

Ymiskt**FERÐASEÐIL**

Flogferðaseðil til Danmarkar til sölu fyrri 2.500 kr. Fráferð 13/4 og heimferð 24/4.
Tlf. 12890.

ARBEIÐI SÖKIST

Eg er ein 15 ára gamall drongur, ið ynski mæri eitt arbeiði eftir skúlaári. Alt hefur áhuga.
Tlf. 17957.

YNSKIST

Trøð nærhendis Tórshavn ynskist til leigu/ keyps.
Tlf. 14434.

YNSKIST

Kontramarch vevur ynskist til keyps. Helst 50 cm breiddur.
Tlf. 12615.

WC-KUMMA

Ein hvít IFØ wc-kumma biliga til sölu. Nýprísur uml. 3.200 kr., nú helst 1.800 kr. Lítið brúkt, sær út sum nýggj.
Tlf. 19182.

BURTUREMIST

Eitt Zitisen gull damur mist leygardagin 21. mars, frá flogfarinum hjá Atlantic Airways og til bussin. Veit onkur um tað, ger so væl at siga frá á Tlf. 13465. Fínningarlón gevist.

GOTT BINGO

verður í Framtíðini í Vági sunnudagin 5. apríl kl. 16.00. Uttanlandsferð fyrri tvey, nógvur goður døgurðamatur o.a. at vinna.
Kirkjukórið Ljómur.

SADIL

Er tað nakar, sum eigur ein góðan, gamlan sadil at selja mæri?
Tlf. 51559.

TIL SÖLU

Ein køkshátaliar til sölu fyrri 50 kr.
Tlf. 56757.

TIL SÖLU

Tveir termorútar, 173 x 135 cm, til sölu.
Tlf. 17236.

Nú leggur Smyril Line aftur til brots

— við fjølbroyttari ferðaskrá

Á Smyril Line rigga tey seg nú til av álvara at taka imóti bileggingum frá fólki, sum ætla sær uttanlands í summar.

Nakað væl av útlendskum bileggingum eru longu komnar — bæði til Íslands og Føroya.

Ferðatælanin hjá Smyril Line fyrri summarið 1992 var longu liðug prentað og úti á europeiska marknaðinum um miðan oktober 1991.

Í fjør royndu tey á Smyril Line seg við eini nýggjari lýsing, kallað *Ferðaseðilin*. Í hesari lýsing eru fleiri tilboð at velja ímillum. Hildið verður fram við »Ferðaseðilin« í ár, og har eru nógv tilboð at velja ímillum.

Til teirra, sum bert ynskja sær eina hugnaliga løtu umborð á Norðnu, einsamøll ella saman við góðum vinum ella starvsfelagum, kann Smyril Line bjóða tær vælumtøktu »Norðna-Cruise« ferðirnar til Hetlands, Noregs og Danmarkar. Her ber rættliga til at hugna sær við góðum mati, onkrum afturvíð, dansi og spæli.

Nýggj skrá

Nýggja pakkaferðaskráin hjá Smyril Line var fyrri nøkrum døgum síðani send í hvørt hús í landinum, og hava vit blaðað eitt sindur í heni og tosað við deildarleiðaran Hera Niclasen. Hann visir á, at teir hava eitt bilpakkatilboð til Noregs, sum má sigast at vera sera freistandi: 4 fólk fram og aftur við bili úr einans kr. 3.990,- ialt. Júst á hesari rutuni ber til hjá teimum at lata eitt so lokkandi tilboð, sigur hann.

— Noreg er jú eisini eitt so avbera vakurt land at ferðast í. Hetta vita nógvir feroyingar, aðrir hava bert hoyrt um tað, men nú gera vit tað møgult hjá fólki at fara hendan vegin á bilagasta hátt, siga tey á Smyril Line.

Aftur í ár verður skipað fyrri bussferðum bæði til Noregs og París.

Sum nakað nýtt hevur Smyril Line latið upp regluligt buss samband millum Hanstholm og Hamburg yvir Flensburg.

Hetta er í sambandi við komu og fráferðina hjá Norðnu í Hanstholm. Í hesum sambandi kunnu tey á Smyril Line bjóða uppihald í kenda týska stórbýnum Hamburg.

Bussurin fer úr Hanstholm ½ tíma aftaná, at Norðna er komin inn, og komið verður til Hamburg kl. 23.30 sama kvöld.

Næsta leygardag fer bussurin aftur úr Hamburg kl. 09.00 og verður frammi hjá Norðnu í Hanstholm kl. 16.00.

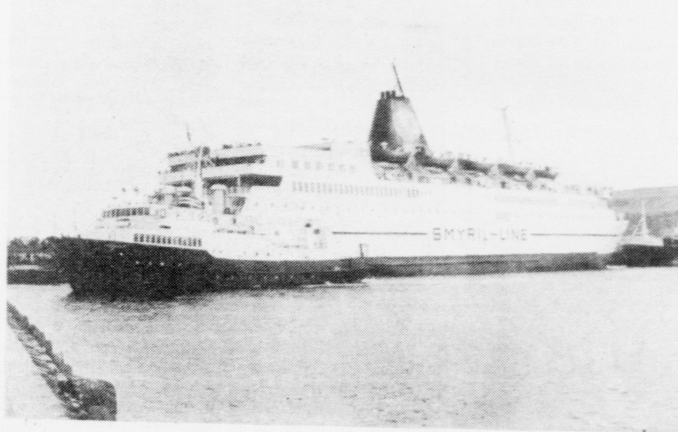
Gistingarhúsið, sum Smyril Line samstarvast við í Hamburg, eitur Hotel Graf Moltke.

Smyril Line hevur framhaldandi samstarv við Papuga Rejser, eitt bussfelag, sum ger ferðir til París, Berlin, Prag, Wien, Budapest, Rom, Rhinen og aðrastaðni í Europa.

Summarhúsin í Danmark eru eisini væl umtøkt millum feroyingar, sigur Heri Danland í Blokhus einans 100 km úr Hanstholm er kortini tað mest vælumtøktu fritíðarstað millum kundarnar hjá Smyril Line. Sera væl-egnað fyrri familjur við børnum.

Nordsø Ferieland

Fyri at broyta eitt sindur uppá valmøguleikarnar, hava tey á Smyril Line í ár tikið upp samstarv við ein nýggjan samstarvsfelaga innan fritíðarmiðdeplar.

**Samstarv við Atlantic**

Samstarvið við Atlantic Airways heldur áfram. Í fjør tók hópurin av ferðafólki av tilboðnum um at flúgva ein veg og sigla hinvegin, sigur Heri Niclasen og heldur fyrri, at kostnaðurin eisini er ótrúliga lágur, úr einans kr. 1.930,- báðar vegir.

Ferðafólkið ger sjálvt av hvønn veg siglt ella flogið verður. Buss sambandi millum Keypmannahavn og Hanstholm ger at hesin ferðaháttur gerst ómakaleysur.

nevnliga Nordsø Ferieland. Ialt eru 6 fritíðarmiðdeplar at velja ímillum hjá Nordsø Ferieland og 4 teir norðastu ligga í stuttari fjarstöðu úr Hanstholm.

Í Hetlandi kunnu fólk velja ímillum gistingar og uttanfyri Lerwick, umframt summarhús.

Á aftastu síðu í pakkaferðaskránni kunnu fólk nýta frákliippingarseðilin og biðja um nágreinligari upplýsingar um fritíðarstöðini.

Annars eru tey á Smyril Line nakað afturhaldandi við at spáa um ferðafólka-



Heri Niclasen, deildarleiðari á Smyril Line

talið komandi summar.

Komandi dagarnar verður Smyril Line at finna ímillum framsýning-

ar í Ítróttarhøllini á Hálsi við summartilboðum teirra. Á bási teirra kunnu fólk — við at útfylla eitt lítið spurnarblað, verða við í lutakastinum um eina fría ferð til Danmarkar fyrri 2 vaksin og 2 børn.



-HEVUR FLESTAR OG BESTAR VINNINGAR!

PÁSKAFRÍ

fyrri ein rímiligan prís

Tilhaldshúsið SKANSIN

liggur í einum friðarlíggum og vøkrum umhvørvi.

Bert eitt »hanagleiv« niðan Við Strond, yvir á Havnar Skansa, oman á keiina, ella niðan í býin.

Sjónvarp, køli-frystiskáp í hvørjum kamari, bleyt song, og so ráða tygum í tí nútímans køkinum, tá morgunmaturin er av.

TILHALDSHÚSIÐ SKANSIN

Jekaragøta 8, tlf. 12242 Tórshavn

TIL NÓLSOYAR Á PÁSKUM?

Hví ikki?

Eini væl útgjerd sethús eru tøk — ikki bara á páskum, men alt árið!

Væl av seingjarpláss er.

Góðir spælimøguleikar hjá børnum — eisini inni.

Tygum fáa meira at vita á tlf. 12242.